



International Labour Conference
Conférence internationale du Travail
Conferencia Internacional del Trabajo



Ninety-ninth Session, Geneva, 2010
Quatre-vingt-dix-neuvième session, Genève, 2010
Nonagésima novena reunión, Ginebra, 2010

Provisional Record – Compte rendu provisoire
Actas Provisionales

4A

Composition of committees

The attached changes in the composition of committees, as supplied by the groups, are herewith communicated to the Conference.

Geneva, 4 June 2010

Composition des commissions

Les changements apportés à la composition des commissions, tels qu'ils ont été transmis par les groupes, sont communiqués ci-après à la Conférence.

Genève, 4 juin 2010

Composición de las comisiones

Se comunican a continuación a la Conferencia los cambios hechos en la composición de las comisiones tal como fueron transmitidos por los Grupos.

Ginebra, 4 de junio de 2010

COMMITTEE ON THE APPLICATION OF STANDARDS**COMMISSION DE L'APPLICATION DES NORMES****COMISIÓN DE APLICACIÓN DE NORMAS**

Previous status	New status ¹
Statut antérieur	Nouveau statut
Calidad anterior	Nueva calidad

Governments - Gouvernements - Gobiernos*add/ajouter/añadir*

AFGHANISTAN	-	T
CAP-VERT	-	A
EGYPTE	-	T
KOWEIT	-	T
VANUATU	-	T

delete/supprimer/suprimir

ISLANDE	A
---------	---

Employers - Employeurs - Empleadores*add/ajouter/añadir*

Mr AL-MEER (Qatar)	-	T
Mr AL-MOHAMAD (Qatar)	-	Suppléant de Mr AL-MEER
Ms ANDAR (Afghanistan)	-	T
Mrs CHERNOKOZHEVA (Bulgarie)	-	Suppléant de Mr ZHELYAZKOV
M. DIOP (Sénégal)	-	A
Mr DLAMINI (Swaziland)	-	Suppléant de Ms MABUZA
Ms MABUZA (Swaziland)	-	T
Mr MDWABA (Afrique du Sud)	-	A
M. NACOULMA (Burkina Faso)	-	A
M. NAPON (Burkina Faso)	-	Suppléant de M. NACOULMA
M. THIAO (Sénégal)	-	Suppléant de M. DIOP
Mr XABA (Afrique du Sud)	-	Suppléant de Mr MDWABA
Mr ZHELYAZKOV (Bulgarie)	-	A

¹ T: Regular member / membre Titulaire / miembro titular
A: Deputy member / membre adjoint / miembro adjunto

S: Substitute member / membre suppléant / miembro suplente
O: Observer member / membre observateur / miembro observadore

Workers - Travailleurs - Trabajadores

add/ajouter/añadir

Mr AL MANSOORI (Emirats arabes unis)	-	A
Mr AL-AKEL (Yémen)	-	T
M. BAGNA (Niger)	-	A
Mr BALAIS (Philippines)	-	T
M. BOUMEDIANNE (Mauritanie)	-	A
Sr. BRANDAN (Argentine)	-	A
Sr. COVA (République bolivarienne du Venezuela)	-	A
M. DIAKHATE (Sénégal)	-	A
M. EL MOSLEMANI (Liban)	-	T
Sr. GONZÁLEZ BOAN (Espagne)	-	A
Mr KARGAR (Afghanistan)	-	T
Mr KOVALCHUK (Fédération de Russie)	-	A
Mr MONTAÑO (Philippines)	-	A
Sra. PUJADAS (Argentine)	-	A
Sr. RAMOS CRISPÍN (République dominicaine)	-	A
M. TANKARI (Niger)	-	T
M. TARTAGLIA (Italie)	-	A
M. WAGUE (Sénégal)	-	A

COMMITTEE ON DOMESTIC WORKERS

COMMISSION DES TRAVAILLEURS DOMESTIQUES

COMISIÓN DE LOS TRABAJADORES DOMÉSTICOS

Previous status	New status ¹
Statut antérieur	Nouveau statut
Calidad anterior	Nueva calidad

Governments - Gouvernements - Gobiernos

add/ajouter/añadir

AFGHANISTAN	-	T
CAP-VERT	-	A
EGYPTE	-	T
MADAGASCAR	-	A

delete/supprimer/suprimir

YEMEN	T
-------	---

¹ T: Regular member / membre Titulaire / miembro titular
A: Deputy member / membre adjoint / miembro adjunto

S: Substitute member / membre suppléant / miembro suplente
O: Observer member / membre observateur / miembro observadore

Employers - Employeurs - Empleadores

add/ajouter/añadir

Mr AL-MEER (Qatar)	-	T
Mr AL-MUNFARIDI (Qatar)	-	Suppléant de Mr AL-MEER
Ms ANDAR (Afghanistan)	-	A
Ms MABUZA (Swaziland)	-	A
Mr MDWABA (Afrique du Sud)	-	A
Mr MOYANE (Afrique du Sud)	-	Suppléant de Mr MDWABA
Mr RAHMAN (Bangladesh)	-	Suppléant de Mr RAHMAN

changer/change/cambiar

Mr AHMED (Bangladesh)	S	Suppléant de Mr RAHMAN
Mr AL KOOR (Bahreïn)	S	Suppléant de Mr ALAALI
Mr ALAALI (Bahreïn)	T	A
Sr. ÁLVAREZ (République bolivarienne du Venezuela)	T	A
Mr ARUMUGAM (Malaisie)	T	A
M. BALBOUL (Liban)	S	Suppléant de M. HAMADEH
Mr BARDAN (Malaisie)	S	Suppléant de Mr ARUMUGAM
Mr CHABWERA (Zambie)	T	A
M. DJILANI (Tunisie)	T	A
Mr EGHBALI (République islamique d'Iran)	S	Suppléant de Mr OTAREDIAN
Mr GOOLSARRAN (Guyana)	T	A
M. HAMADEH (Liban)	T	A
M. KLUTSE-ABOTSI (Togo)	S	Suppléant de M. NAKU D.
M. LUÍS (Angola)	S	Suppléant de M. N'ZAU
M. MENSAH (Togo)	S	Suppléant de M. NAKU D.
M. M'KAISSI (Tunisie)	S	Suppléant de M. DJILANI
Mr MOORE (Royaume-Uni)	T	A
M. NAKU D. (Togo)	T	A
Mme NASR (Liban)	S	Suppléant de M. HAMADEH
Ms NSOPELA (Zambie)	S	Suppléant de Mr CHABWERA
M. N'ZAU (Angola)	T	A
Mr OTAREDIAN (République islamique d'Iran)	T	A
Mr RAHMAN (Bangladesh)	A	T
Mr RAJABI (République islamique d'Iran)	S	Suppléant de Mr OTAREDIAN
Mr WONDAWK (Ethiopie)	S	Suppléant de Mr YIMER
Mr YIMER (Ethiopie)	T	A

¹ T: Regular member / membre Titulaire / miembro titular
A: Deputy member / membre adjoint / miembro adjunto

S: Substitute member / membre suppléant / miembro suplente
O: Observer member / membre observateur / miembro observadore

Workers - Travailleurs - Trabajadores

add/ajouter/añadir

Mme AKPAGAN (Togo)	-	A
Mr AL MARZOOQI (Emirats arabes unis)	-	T
M. DIOUF (Sénégal)	-	A
Mme DOUMBIA (Mali)	-	T
Sra. FAMILIA TAPIA (République dominicaine)	-	A
Mr MATULA (Philippines)	-	T
Mr OBED (Kenya)	-	A
Mrs QARHASH (Yémen)	-	T
M. SAKO (Niger)	-	A
Ms SUNARIJATI (Indonésie)	-	A

¹ T: Regular member / membre Titulaire / miembro titular
A: Deputy member / membre adjoint / miembro adjunto

S: Substitute member / membre suppléant / miembro suplente
O: Observer member / membre observateur / miembro observadore

changer/change/cambiar

Mr ALSHARKAWI (Egypte)	T	A
Sra. ANDERSON NEVÁREZ (Mexique)	T	A
Ms BEGONIA (Royaume-Uni)	T	A
Mr BLAMAH (Libéria)	T	A
M. BRAHIM (Tchad)	T	A
Mme BUKURU (Burundi)	T	A
Mme DE CARVALHO FRANCISCO (Angola)	T	A
Sra. DE JESÚS PÉREZ (République dominicaine)	T	A
Mr DEGHAN NEJAD (République islamique d'Iran)	T	A
Mr GYÖRGY (Hongrie)	T	A
Mr HASSELAAR (Pays-Bas)	T	A
Ms HUSCHKE (Allemagne)	T	A
Mr KALSAKAU (Vanuatu)	T	A
Sr. LARA (Honduras)	T	A
Mr LITTLE (Nouvelle-Zélande)	T	A
Ms LYKKE (Danemark)	T	A
M. MALOUKA (Congo)	T	A
Mr MAMBALA (Malawi)	T	A
Mr MANDO (Zambie)	T	A
Mme MERABET (Algérie)	T	A
Mr MHOTSHA (Botswana)	T	A
Sra. MUÑOZ (Chili)	T	A
Ms NARE (Afrique du Sud)	T	A
Mr OSTROWSKI (Pologne)	T	A
Ms PARIMALA N. (Malaisie)	T	A
Sr. PÉREZ (Uruguay)	T	A
Ms PINEAU (Canada)	T	A
Mr SELYANIN (Fédération de Russie)	T	A
M. SOMBES (Cameroun)	T	A
Mr SÜKUN (Turquie)	T	A
M. TRINDADE (Portugal)	T	A
Mr TSITOU (Biélorus)	T	A
Sra. VIDAL (Espagne)	T	A

¹ T: Regular member / membre Titulaire / miembro titular
A: Deputy member / membre adjoint / miembro adjunto

S: Substitute member / membre suppléant / miembro suplente
O: Observer member / membre observateur / miembro observadore

COMMITTEE ON HIV/AIDS

COMMISSION DU VIH/SIDA

COMISIÓN SOBRE EL VIH/SIDA

Previous status	New status ¹
Statut antérieur	Nouveau statut
Calidad anterior	Nueva calidad

Governments - Gouvernements - Gobiernos

add/ajouter/añadir

AFGHANISTAN	-	A
CAP-VERT	-	A
EGYPTE	-	T
IRLANDE	-	T

changer/change/cambiar

MAURITANIE	A	T
------------	---	---

delete/supprimer/suprimir

YEMEN	T
-------	---

Employers - Employeurs - Empleadores

add/ajouter/añadir

M. ABEGA (Cameroun)	-	Suppléant de M. NGAM
Ms COHEN (Afrique du Sud)	-	Suppléant de Mr MDWABA
Mr MDWABA (Afrique du Sud)	-	A
M. NACOULMA (Burkina Faso)	-	T
M. NGAM (Cameroun)	-	T
Mr OBATH (Kenya)	-	Suppléant de Mrs MUGO
M. TSIMI ZOA (Cameroun)	-	Suppléant de M. NGAM
M. YAMÉOGO (Burkina Faso)	-	Suppléant de M. NACOULMA

changer/change/cambiar

Mr KASEKENDE (Ouganda)	T	A
Mrs SSENABULYA (Ouganda)	S	Suppléant de Mr KASEKENDE

¹ T: Regular member / membre Titulaire / miembro titular
A: Deputy member / membre adjoint / miembro adjunto

S: Substitute member / membre suppléant / miembro suplente
O: Observer member / membre observateur / miembro observadore

Workers - Travailleurs - Trabajadores

add/ajouter/añadir

Mr AL MANSOORI (Emirats arabes unis)	-	T
Mr ALISHIRY (Egypte)	-	T
Ms CONRADIE (Afrique du Sud)	-	A
Sra. DE LA CRUZ PAREDES (République dominicaine)	-	A
M. DIOUF (Sénégal)	-	A
M. ISSOUFOU (Niger)	-	T
Ms LE ROUX (Afrique du Sud)	-	A
Sr. MELO (Brésil)	-	T
M. MVE MESSA (Gabon)	-	T
Mr OWERE (Ouganda)	-	T
Mr RAMOCHELA (Lesotho)	-	A
Ms RWABUSHAIJA (Ouganda)	-	A

changer/change/cambiar

Mrs BAUEROVÁ (République tchèque)	T	A
Ms CIBART (Canada)	T	A
M. EDUARDO (Angola)	T	A
M. NDIAYE (Sénégal)	T	A
Mrs PASEKA (Biélorus)	T	A
Sr. PEREIRA (Uruguay)	T	A

delete/supprimer/suprimir

Mme AKPAGAN (Togo)	A
M. DIOUF (Sénégal)	A
Mr ISMAEL (Egypte)	T

¹ T: Regular member / membre Titulaire / miembro titular
A: Deputy member / membre adjoint / miembro adjunto

S: Substitute member / membre suppléant / miembro suplente
O: Observer member / membre observateur / miembro observadore

COMMITTEE FOR THE RECURRENT DISCUSSION ON EMPLOYMENT

COMMISSION POUR LA DISCUSSION RÉCURRENTÉ SUR L'EMPLOI

COMISIÓN PARA LA DISCUSIÓN RECURRENTÉ SOBRE EL EMPLEO

Previous status	New status ¹
Statut antérieur	Nouveau statut
Calidad anterior	Nueva calidad

Governments - Gouvernements - Gobiernos

add/ajouter/añadir

AFGHANISTAN	-	T
ANGOLA	-	A
CAP-VERT	-	A
EGYPTE	-	T

changer/change/cambiar

MAURITANIE	A	T
------------	---	---

delete/supprimer/suprimir

YEMEN	T
-------	---

Employers - Employeurs - Empleadores

add/ajouter/añadir

M. ABEGA (Cameroun)	-	Suppléant de M. NGAM
Mr AL-MEER (Qatar)	-	T
Ms ANDAR (Afghanistan)	-	A
Mrs CHERNOKOZHEVA (Bulgarie)	-	Suppléant de Mr ZHELYAZKOV
M. DIOP (Sénégal)	-	A
Mr DLAMINI (Swaziland)	-	Suppléant de Ms MABUZA
Mr JAVED (Pakistan)	-	T
Ms MABUZA (Swaziland)	-	A
Mr MDWABA (Afrique du Sud)	-	A
M. NACOULMA (Burkina Faso)	-	A
M. NGAM (Cameroun)	-	T
Ms PÄÄRENDSON (Estonie)	-	T
M. PAPAKONSTANTINO (Grèce)	-	Suppléant de M. KYRIAZIS
M. THIAO (Sénégal)	-	Suppléant de M. DIOP
M. VARDAROS (Grèce)	-	Suppléant de M. KYRIAZIS
Mr ZHELYAZKOV (Bulgarie)	-	A
Mme ZOUNDI (Burkina Faso)	-	Suppléant de M. NACOULMA

¹ T: Regular member / membre Titulaire / miembro titular
A: Deputy member / membre adjoint / miembro adjunto

S: Substitute member / membre suppléant / miembro suplente
O: Observer member / membre observateur / miembro observadore

changer/change/cambiar

Sr. FOSTIK (Uruguay)	T	A
Sr. MAILHOS (Uruguay)	S	Suppléant de Sr. FOSTIK

Workers - Travailleurs - Trabajadores

add/ajouter/añadir

M. ABDOU (Niger)	-	T
Mr BALKDR (Yémen)	-	T
Mr BOYADJIEV (Bulgarie)	-	T
Sr. CRIVELLI (Brésil)	-	A
M. GUEYE (Sénégal)	-	A
Mr HASSAN (Egypte)	-	A
M. MALAM SOFFO (Niger)	-	A
Mr MANSOOR RAHIM RASSEEDIN (Sri Lanka)	-	T
Sr. PEREIRA MAGALHAES (Brésil)	-	A

changer/change/cambiar

Sr. ARNOUD (Brésil)	T	A
Sr. DE SOUZA (Brésil)	A	T
Mr NAKAJIMA (Japon)	T	A

delete/supprimer/suprimir

Mr ALISHIRY (Egypte)	T
----------------------	---

STANDING ORDERS COMMITTEE

COMMISSION DU RÈGLEMENT

COMISIÓN DEL REGLAMENTO

Previous status	New status ¹
Statut antérieur	Nouveau statut
Calidad anterior	Nueva calidad

Employers - Employeurs - Empleadores

delete/supprimer/suprimir

M. PPAKONSTANTINO (Grèce)	S
M. VARDAROS (Grèce)	S

¹ T: Regular member / membre Titulaire / miembro titular S: Substitute member / membre suppléant / miembro suplente
A: Deputy member / membre adjoint / miembro adjunto O: Observer member / membre observateur / miembro observadore

COMMITTEE ON THE 1998 DECLARATION

COMMISSION DE LA DÉCLARATION DE 1998

COMISIÓN SOBRE LA DECLARACIÓN DE 1998

Previous status	New status ¹
Statut antérieur	Nouveau statut
Calidad anterior	Nueva calidad

Governments - Gouvernements - Gobiernos

add/ajouter/añadir

AFGHANISTAN	-	A
EGYPTE	-	T
ITALIE	-	T

delete/supprimer/suprimir

YEMEN	T	
-------	---	--

Employers - Employeurs - Empleadores

changer/change/cambiar

Sr. ÁLVAREZ (République bolivarienne du Venezuela)	T	A
Mr AMELI (République islamique d'Iran)	S	Suppléant de Mr OTAREDIAN
Mme ANDRIEU (France)	S	Suppléant de M. JULIEN
Mr BANGUR (Inde)	T	A
Mr BARMAKI (République islamique d'Iran)	S	Suppléant de Mr OTAREDIAN
M. JULIEN (France)	T	A
Mr MOORE (Royaume-Uni)	T	A
Mr OTAREDIAN (République islamique d'Iran)	T	A
Mr PANT (Inde)	S	Suppléant de Mr BANGUR
Mr RAJABI (République islamique d'Iran)	S	Suppléant de Mr OTAREDIAN

¹ T: Regular member / membre Titulaire / miembro titular
A: Deputy member / membre adjoint / miembro adjunto

S: Substitute member / membre suppléant / miembro suplente
O: Observer member / membre observateur / miembro observadore

Workers - Travailleurs - Trabajadores

add/ajouter/añadir

Mr ABDUL RAHMAN (Bahreïn)	-	A
Mr ALI BEIGI (République islamique d'Iran)	-	T
Mr AZZOUZ (République arabe syrienne)	-	T
Mr BAKER ELSIDDIG BABIKER (Soudan)	-	A
Mrs BAUEROVÁ (République tchèque)	-	T
Sr. BENEDETTI (Brésil)	-	A
M. BENMOUHOUB (Algérie)	-	T
M. DIAKITE (Mali)	-	T
M. DIOP (Sénégal)	-	A
Ms FOX (Etats-Unis)	-	T
M. JURCA (Roumanie)	-	T
Mrs KASSIM (Malaisie)	-	A
Mr KHALIFA (Palestine)	-	A
Sr. MARTÍNEZ (Argentine)	-	A
Mr MD SAMAN (Malaisie)	-	A
Mr MOHAMED SALIH (Soudan)	-	T
Mr NAKAJIMA (Japon)	-	T
M. PALANGA (Togo)	-	T
M. POPESCU (Roumanie)	-	A
M. PRINCE (Suisse)	-	A
Sra. PUJADAS (Argentine)	-	T
Mr SANG (Kenya)	-	T
Mr SAYED SALMAN (Bahreïn)	-	T
M. STAN (Roumanie)	-	A
Mr TROTMAN (Barbade)	-	T
Mr WOJCIK (Pologne)	-	T
Mr ZELLHOEFER (Etats-Unis)	-	A

changer/change/cambiar

Mr AHMED (Egypte)	A	T
Mr ALBATASHI (Oman)	T	A
Mr HASSAN (Egypte)	T	A
M. TRICOCHÉ (France)	T	A

¹ T: Regular member / membre Titulaire / miembro titular
A: Deputy member / membre adjoint / miembro adjunto

S: Substitute member / membre suppléant / miembro suplente
O: Observer member / membre observateur / miembro observadore

